

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

declare that:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
		type: ET-m		
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
		type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx	
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51035xxx-xxxxx	
			serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

are in compliance with the following directives:

Machinery Directive 2006/42/EC
Low Voltage Directive 2006/95/EC
Electromagnetic Compatibility Directive 2004/108/EC

according to the following harmonized standards:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman
Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Fast & Fluid Management, Niederlande

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, Niederlande

erklären dass:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
		type: ET-m		
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
			type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51035xxx-xxxxx	
			serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

konform sind mit den einschlägigen Bestimmungen der EG-Maschinenrichtlinie:

Maschinenrichtlinie 2006/42/EC
Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EC
EMV-Richtlinie EMC 2004/108/EC

folgende harmonisierten Normen zur Anwendung gelangten:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman
Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, Niederlande
A Unit of IDEX Corporation



EG CONFORMITEITSVERKLARING

Fast & Fluid Management, Nederland

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, Nederland

verklaren dat:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
		model:	Tintmaster	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
				serial#: 85xx00xxx-xxxxx
		model:	Eurotinter	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
			type: ET-m	
Manual dispensers	model:	Giotto		serial#: 51012xxx-xxxxx
	model:	Picasso		serial#: 51012xxx-xxxxx
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
		type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx	
Mixers	model:	Galileo		serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Hercules		serial#: 51036xxx-xxxxx
	model:	Ferraris		serial#: 51035xxx-xxxxx
				serial#: 51037xxx-xxxxx
				serial#: 51038xxx-xxxxx

in overeenstemming met de volgende richtlijnen:

Machinerichtlijn 2006/42/EC
Laagspanningsrichtlijn 2006/95/EC
Richtlijn EMC 2004/108/EEC

voldoen aan de volgende geharmoniseerde Europese normen:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman
Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, Nederland
A Unit of IDEX Corporation

CE02

DÉCLARATION CE DE CONFORMITÉ

Fast & Fluid Management, Pays-Bas

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, Pays-Bas

déclarons que:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
		model:	Tintmaster	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
				serial#: 85xx00xxx-xxxxx
		model:	Eurotinter	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
Manual dispensers	model:	Giotto		serial#: 51012xxx-xxxxx
	model:	Picasso		serial#: 51012xxx-xxxxx
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
		type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx	
Mixers	model:	Galileo		serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Hercules		serial#: 51036xxx-xxxxx
	model:	Ferraris		serial#: 51035xxx-xxxxx
				serial#: 51037xxx-xxxxx
				serial#: 51038xxx-xxxxx

sont en conformité avec la Directive pour les machines:

Directive machines 2006/42/EC

Directive basse tension 2006/95/EC

Compatibilité électromagnétique 2004/108/EC

sont en conformité avec les normes Européennes harmonisés:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050

EN 60204-1

EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman

Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, Pays-Bas
A Unit of IDEX Corporation

CE02

DECLARACIÓN CE DE CONFORMIDAD

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

declara que:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
		type: ET-m		
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
		type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx	
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51035xxx-xxxxx	
			serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

están en conformidad con la directiva para las máquinas:

La directiva para las máquinas 2006/42/EC

La directiva de baja tensión 2006/95/EC

Compatibilidad electromagnética 2004/108/EC

están en conformidad con las Normas Europeas armonizadas:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050

EN 60204-1

EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman

Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation

CE02

DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITÀ

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

dichiariamo que:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
		type: ET-m		
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
		type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx	
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51035xxx-xxxxx	
			serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

sono in conformità alla Direttiva-CE Macchine:

Direttiva macchine 2006/42/EC
Bassa tensione 2006/95/EC
Compatibilità elettromagnetica 2004/108/CE

sono in conformità con Norme Europee di normalizzazione:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman

Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation

CE02

DECLARAÇÃO CE CONFORMIDADE

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

declara que:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
		type: ET-m		
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
			type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
			serial#: 51035xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

está em conformidade com a Directiva Máquinas:

Directiva para as máquinas 2006/42/EC
Directiva baixa tensão 2006/95/EC
Directiva EMC 2004/108/EC

está em conformidade com as Normas Europeias:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman

Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation

CE02

EF-OVERENSSTEMMELSESEKTLÆRINGEN

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
		type: ET-m		
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
			type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51035xxx-xxxxx	
			serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

til hvilken denne erklæring er anvendt i overensstemmelse med EU's Maskindirektiv:

2006/42/EC
2006/95/EC
EMC2004/108/EC

er i overensstemmelse med harmoniserede Europæiske Standarder :

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman
Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation



EU DEKLARASJON AV OVERENSTEMMELSE

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

herved erklæres at:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
		type: ET-m		
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
		type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx	
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51035xxx-xxxxx	
			serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

er in overenstemmelse med EU-Direktivet for maskiner:

2006/42/EC
2006/95/EC
EMC2004/108/EC

er in overenstemmelse med harmoniserte Europeiske Standarder:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman

Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation



EG-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

försäkrar härmed att :

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
			type: ET-m	
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
		type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx	
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51035xxx-xxxxx	
			serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

är tillverkade i överensstämmelse med EG Maskindirektiv:

2006/42/EC
2006/95/EC
EMC 2004/108/EC

är tillverkade i överensstämmelse med Följande harmoniserande Standarder:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman

Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation



EY-VAATIMUSTENMAKAISUUSVAKTUUTUS

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

vakutta että:

Automatic dispensers

model: Harbil

type: HA150
type: HA200
type: HA400
type: HA600
type: HA450
type: HA650
type: TM300
type: TMXL
type: TMHC
type: ET-m

serial#: 85xx00xxx-xxxxx
serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 83xx00xxx-xxxxx
serial#: 85xx00xxx-xxxxx
serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx

model: Tintmaster

model: Eurotinter

Manual dispensers

model: Giotto
model: Picasso

serial#: 51012xxx-xxxxx
serial#: 51012xxx-xxxxx

Shakers

model: Skandex

type: SK350
type: SK450
type: SK550
type: SO400
type: SO300
type: SO100

serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 64xxxxx-xxxxx
serial#: 63xxx-xxxxx
serial#: 61xxx-xxxxx

Mixers

model: Galileo

model: Hercules

model: Ferraris

serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx
serial#: 51036xxx-xxxxx
serial#: 51035xxx-xxxxx
serial#: 51037xxx-xxxxx
serial#: 51038xxx-xxxxx

täyttää konedirektiivin:

2006/42/EC
2006/95/EC
EMC 2004/108/EC

ja siihen liittyvien muutosten sekä ne voimaansaattavien kansallisten säädösten määräykset seuraavia yhdenmukaistettuja standardeja on sovellettu:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman

Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation

CE02

E SAMRÆMISYFIRLYSING

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation
Hub van Doorneweg 31
2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

Hér með er því lýst yfir að:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Tintmaster	type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
			type: TM300	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
	model:	Eurotinter	type: TMHC	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
			type: ET-m	
Manual dispensers	model:	Giotto		serial#: 51012xxx-xxxxx
	model:	Picasso		serial#: 51012xxx-xxxxx
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
			type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx
Mixers	model:	Galileo		serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx
	model:	Hercules		serial#: 51036xxx-xxxxx
	model:	Ferraris		serial#: 51035xxx-xxxxx
				serial#: 51037xxx-xxxxx
				serial#: 51038xxx-xxxxx

Er í samræmi við ákvæði tilskipunnar um vélar:

2006/42/EC
2006/95/EC
EMC2004/108/EC

Eftirtaldir samræmisstaðlar hafa verið notaðir:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050
EN 60204-1
EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman
Vice President Manufacturing
Fast & Fluid Management, the Netherlands
A Unit of IDEX Corporation



DEKLARACJA ZGODNOŚCI ZE STANDARTAMI UE

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation

Hub van Doorneweg 31

2171 KZ Sassenheim, the Netherlands

deklaruje, że:

Automatic dispensers	model:	Harbil	type: HA150	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: HA200	serial#: 82xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA400	serial#: 84xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA600	serial#: 86xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA450	serial#: 87xxxxxxxx-xxxxx
			type: HA650	serial#: 90xxxxxxxx-xxxxx
		model:	Tintmaster	serial#: 83xx00xxx-xxxxx
			type: TM300	serial#: 85xx00xxx-xxxxx
			type: TMXL	serial#: 81xxxxxxxx-xxxxx
		model:	Eurotinter	type: TMHC
		type: ET-m		
Manual dispensers	model:	Giotto	serial#: 51012xxx-xxxxx	
	model:	Picasso	serial#: 51012xxx-xxxxx	
Shakers	model:	Skandex	type: SK350	serial#: 35xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK450	serial#: 45xxxxxxxx-xxxxx
			type: SK550	serial#: 55xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO400	serial#: 64xxxxxxxx-xxxxx
			type: SO300	serial#: 63xxx-xxxxx
		type: SO100	serial#: 61xxx-xxxxx	
Mixers	model:	Galileo	serial#: 71xxxxxxxx-xxxxx	
	model:	Hercules	serial#: 51036xxx-xxxxx	
	model:	Ferraris	serial#: 51035xxx-xxxxx	
			serial#: 51037xxx-xxxxx	
			serial#: 51038xxx-xxxxx	

Spełniają wymogi poniższych dyrektyw:

Dyrektywa dotycząca maszyn 98/37/EC

Dyrektywa dotycząca niskich napięć 73/23/EEC

Dyrektywa zgodności elektromagnetycznej 89/336/EEC

zgodnie z następującymi normami zharmonizowanymi:

EN 292-1, EN 292-2, EN 418 & EN 1050

EN 60204-1

EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3

Sassenheim, 01-06-2010



ir. F. Puijman

Vice President Manufacturing

Fast & Fluid Management, the Netherlands

A Unit of IDEX Corporation

